

Lobet den Herrn, alle Heiden BWV 230

Text: Psalm 117,1-2

Sopran
Instrument 1 ad lib.
(c¹ - a²)

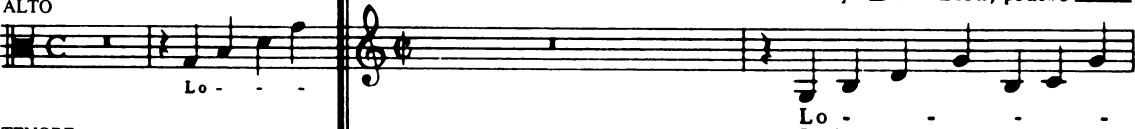
SOPRANO



Lo - - - - - Lo - - - - - bet den Herrn, al - -
Praise - - - - - ye the Lord; praise - - -

Alt
Instrument 2 ad lib.
(f - e²)

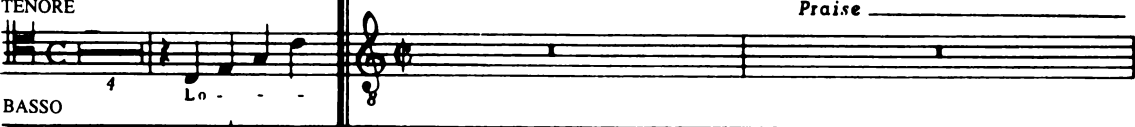
ALTO



Lo - - - - - Lo - - - - -
Praise - - - - -

Tenor
Instrument 3 ad lib.
(c - a¹)

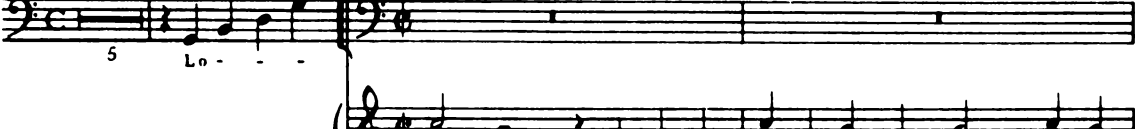
TENORE



Lo - - - - -
Praise - - - - -

Baß
Instrument 4 ad lib.
(F - e¹)

BASSO



Lo - - - - -
Praise - - - - -

ORGANO

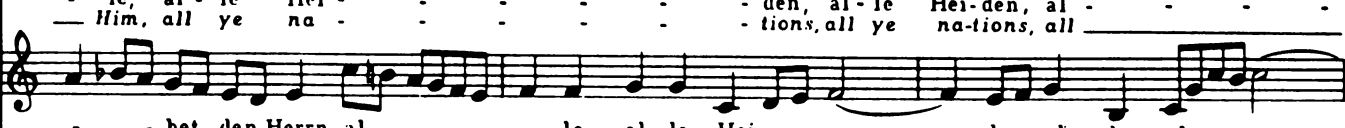


Basso continuo ad lib.

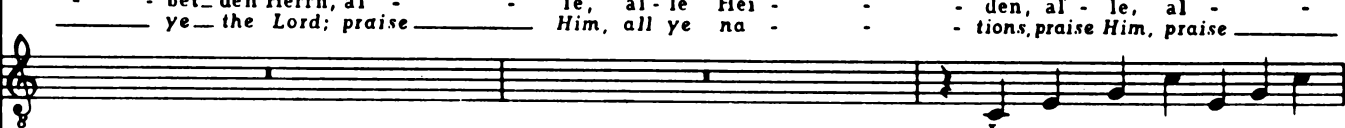
3



- le, al - le Hei - - - - - den, al - le Hei - den, al - - - - -
- Him, all ye na - - - - - tions, all ye na - tions, all

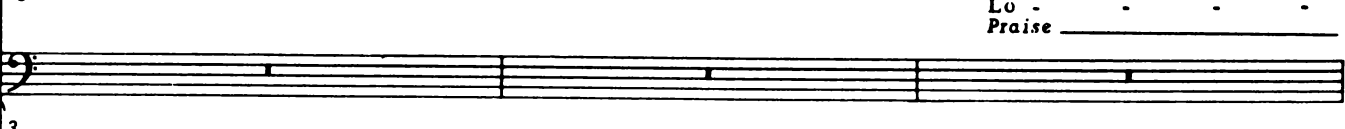


- - - - - bet den Herrn, al - - - - - le, al - le Hei - - - - - den, al - le, al - - - - -
- ye - the Lord; praise - - - - - Him, all ye na - - - - - tions, praise Him, praise



Lo - - - - -
Praise - - - - -

3



Lo - - - - -
Praise - - - - -



le Hei - den, al - le, al - le Hei - : : : : :
 ye na - tions, praise Him, all ye na - : : : : :
 le, al - le Hei - den, lo - bet, lo - bet den Herrn, al - le
 Him, all ye na - tions, praise Him, praise ye the Lord, all ye
 - bet den Herrn, al - le, al - le Hei - den, al - le
 ye the Lord, praise Him, all ye na - tions, all ye
 Lo - bet den Herrn, al - le, al - le Hei -
 Praise ye the Lord; praise Him, all ye na -

den, al - le Hei - den, lo - bet, lo - bet, lo - bet, lo - bet den
 tions, all ye na - tions, praise Him, praise Him, praise Him, praise ye the
 Hei - den, lo - bet den Herrn, al - le Hei - den, lo - bet den Herrn, lo - bet, lo -
 na - tions, praise ye the Lord, all ye na - tions, praise ye the Lord, praise Him, praise
 Hei - den, lo - bet den Herrn, al - le Hei - den, lo - bet, lo - bet den
 na - tions, praise ye the Lord, all ye na - tions, praise Him, praise ye the
 den, al - le, al - le Hei - den, lo - bet, lo - bet den Herrn,
 tions, praise Him, all ye na - tions, praise Him, praise ye the Lord;

Herrn,
 Lord, lo - bet, lo - bet den Herrn, lo - bet den
 praise Him, praise ye the Lord, praise the
 - bet, lo - bet, al - le Hei - den, lo - bet, al - le Hei - den, al - le Hei -
 Him, praise Him, all ye na - tions, praise Him, all ye na - tions, all ye na -
 Herrn, lo - bet, lo - bet, al - le Hei - den, al - le
 Lord, praise Him, praise Him, all ye na - tions, all ye
 lo - bet, lo - bet den Herrn, al - le Hei - den, al - le
 praise Him, praise ye the Lord, all ye na - tions, all ye

24

prei - set ihn, al - le Völ - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn,
 praise Him, O all ye peo - ple, all ye peo-ple, and praise Him, O

und prei - set ihn, al - le
 and praise Him, O all ye

24

27

al - le Völ-ker, und prei-set, prei-set ihn, al - le
 all ye peo-ple, and praise Him, praise Him, O all ye

Völ - ker, al - le Völ-ker, und prei-set ihn, al - le Völ-ker, und
 peo - ple, all ye peo-ple, and praise Him, O all ye peo-ple, and

und prei - set ihn, al - le Völ - ker, al - le
 and praise Him, O all ye peo - ple, all ye

27

30

Völ - ker, prei - set ihn, al - le, al - le, al - le Völ-ker, al - le Völ - ker, und prei -
 peo - ple, praise Him, O praise Him, praise Him, all ye peo-ple, all ye peo - ple, and praise

prei-set ihn, al - le Völ-ker, al - le, al - le Völ-ker, und
 praise Him, O all ye peo-ple, praise Him, all ye peo-ple, and

Völ - ker, und prei-set ihn, al - le Völ - ker, al - le, al - le Völ-ker, und
 peo - ple, and praise Him, O all ye peo - ple, praise Him, all ye peo-ple, and

prei - set ihn, al - le Völ - ker, al - le Völ-ker, und
 praise Him, O all ye peo - ple, all ye peo-ple, and

30

- set ihn, und prei - set ihn, al - le Völ - ker, und
 the Lord, and praise the Lord, all ye peo - ple, and
 prei - set ihn, und prei - set ihn, al - le Völ-ker, prei -
 praise the Lord, and praise the Lord, all ye peo-ple, praise
 8 prei - set, prei-set ihn, und prei - set, prei-set ihn, al - le, al - le Völ-ker, prei -
 praise Him, praise the Lord, and praise Him, praise the Lord, praise Him, all ye peo-ple, praise -
 33 prei - set ihn, und prei - set ihn, al - le, al - le Völ-ker,
 praise the Lord, and praise the Lord, praise Him, all ye peo-ple,
 36 prei - set ihn, al - le, al - le Völ-ker,
 praise Him, O all ye peo - ple, all ye peo-ple,
 - set ihn, al - le, al - le Völ -
 Him, O praise Him, all ye peo - ple, all ye peo -
 - set ihn, al - le, al - le Völ-ker, al -
 Him, O praise Him, praise Him, all ye peo-ple, all
 36 und prei - set ihn, al - le, al - le Völ-ker, und prei -
 and praise Him, O praise Him, all ye peo-ple, and praise
 39 und prei - set ihn, al - le Völ -
 and praise Him, O all ye peo -
 - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn, al - le, al - le,
 - ple, all ye peo-ple, and praise Him, O praise Him, praise Him,
 - le Völ-ker, und prei-set, prei - set ihn, und prei-set ihn, al - le, al -
 ye peo-ple, and praise, O praise the Lord, and praise Him, O praise Him, praise
 39 - set ihn, al - le Völ - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn, al -
 ye Him, all ye, all ye peo-ple, and praise Him, O praise

prei - set ihn, al - le, al - le Völ-ker,
 praise Him, O all ye peo - ple, all ye peo-ple,
 - set ihn, al - le, al - le Völ -
 Him, O praise Him, all ye peo - ple, all ye peo -
 - set ihn, al - le, al - le Völ-ker, al -
 Him, O praise Him, praise Him, all ye peo-ple, all
 36 und prei - set ihn, al - le, al - le Völ-ker, und prei -
 and praise Him, O praise Him, all ye peo-ple, and praise
 39 und prei - set ihn, al - le Völ -
 and praise Him, O all ye peo -
 - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn, al - le, al - le,
 - ple, all ye peo-ple, and praise Him, O praise Him, praise Him,
 - le Völ-ker, und prei-set, prei - set ihn, und prei-set ihn, al - le, al -
 ye peo-ple, and praise, O praise the Lord, and praise Him, O praise Him, praise
 39 - set ihn, al - le Völ - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn, al -
 ye Him, all ye, all ye peo-ple, and praise Him, O praise

und prei - set ihn, al - le Völ -
 and praise Him, O all ye peo -
 - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn, al - le, al - le,
 - ple, all ye peo-ple, and praise Him, O praise Him, praise Him,
 - le Völ-ker, und prei-set, prei - set ihn, und prei-set ihn, al - le, al -
 ye peo-ple, and praise, O praise the Lord, and praise Him, O praise Him, praise
 39 - set ihn, al - le Völ - ker, al - le Völ-ker, und prei - set ihn, al -
 ye Him, all ye, all ye peo-ple, and praise Him, O praise

- ker, al - le Völ - ker, und prei - set ihn, al - le Völ - ker, al -
 - ple, all ye peo - ple, and praise Him, O all ye peo - ple, all
 al - le Völ - ker, und prei - set ihn! Lo -
 all ye peo - ple, and praise the Lord. Praise
 - le, al - le Völ - ker! Lo - bet den Herrn, al -
 - Him, all ye peo - ple. Praise ye the Lord, all -
 - le, al - le Völ - ker, al - le Völ - ker, und prei - set ihn, al -
 42 - Him, all ye peo - ple, all ye peo - ple, and praise the Lord, all

- le Völ - ker, und prei - set ihn, und prei -
 - ye peo - ple, and praise the Lord, and praise
 - bet den Herrn, al - le Hei - den, und prei - set,
 ye the Lord, all ye na - tions, and praise Him,
 - le Hei - den, und prei - set ihn, und
 ye na - tions, and praise the Lord, and
 - le Völ - ker, al - le Völ - ker, prei - set
 45 - ye peo - ple, all ye peo - ple, praise the

- set ihn, und prei - set ihn, al - le Völ - ker, und prei -
 the Lord, and praise the Lord, all ye peo - ple, and praise
 prei - set ihn, al - le Völ - ker, al - le Völ - ker, al - le Völ - ker,
 praise Him, O all ye peo - ple, all ye peo - ple, all ye peo - ple,
 prei - set ihn, al - le Völ - ker, und prei -
 praise Him, O all ye peo - ple, and praise
 ihn, lo - bet den Herrn, al - le Hei - den, und
 47 Lord, praise ye the Lord, all ye na - tions, and

- set ihn, al - le, al - le Völ - ker, al - le Völ - ker, prei -
 - Him, O praise Him, all ye peo - ple, all ye peo - ple, praise.
 und prei - set ihn, al - le, al - le Völ - ker, al - le,
 and praise Him, O praise Him, all ye peo - ple, praise Him,
 8 - set ihn, al - le, al - le Völ - ker, al - le Völ - ker, al -
 Him, O praise Him, all ye peo - ple, all ye peo - ple, all -
 50 prei - set ihn, al - le, al - le Völ - ker, al - le Völ -
 praise Him, O praise Him, all ye peo - ple, all ye peo -

- set ihn, al - le Völ - ker! Lo -
 the Lord, all ye peo - ple. Praise
 al - le Völ - ker, und prei - set ihn, al - le Völ - ker, und
 all ye peo - ple, and praise Him, O all ye peo - ple, and
 - le Völ - ker, al - le, al - le Völ - ker,
 ye peo - ple, all ye, all ye peo - ple,
 53 - ker, al - le Völ - ker, al - le Völ -
 ple, all ye peo - ple, all ye peo -

- bet den Herrn, al - le Hei - den, und prei - set ihn, al - le Völ -
 ye the Lord, all ye na - tions, and praise Him, O all ye peo -
 prei - set ihn, al - le, al - le Völ - ker, und prei - set ihn, al - le Völ -
 praise Him, O praise Him, all ye peo - ple, and praise Him, O all ye peo -
 8 prei - set ihn, al - le, al - le Völ - ker, und prei - set ihn, al - le Völ -
 praise ye Him, praise Him, all ye peo - ple, and praise the Lord, all ye peo -
 55 - ker, prei - set ihn, al - le Völ -
 - ple, praise the Lord, all ye peo -

ker! Denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 ple. For His most mer - ci - ful kind - ness watch -

ker! Denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 ple. For His most mer - ci - ful kind - ness watch -

ker! Denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 ple. For His most mer - ci - ful kind - ness watch -

ker! Denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 ple. For His most mer - ci - ful kind - ness watch -

- - - tet - ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und
 - - - es - o - ver us, for His most mer - ci - ful

- - - tet - ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und
 - - - es - o - ver us, for His most mer - ci - ful

- - - tet - ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und
 - - - es - o - ver us, for His most mer - ci - ful

- - - tet - ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und
 - - - es - o - ver us, for His most mer - ci - ful

Wahr kind - heit wal - tet
 kind - ness watch - es

Wahr kind - heit wal - tet
 kind - ness watch - es

Wahr kind - heit wal - tet
 kind - ness watch - es

Wahr kind - heit wal - tet
 kind - ness watch - es

ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 o - ver us, for His most mer - ci - ful kind - ness watch -
 ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit
 o - ver us, for His most mer - ci - ful kind - ness
 ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 o - ver us, for His most mer - ci - ful kind - ness watch -
 ü - ber uns, denn sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
 o - ver us, for His most mer - ci - ful kind - ness watch -

- - - - - tet ü - ber uns in E - wig -
 - - - - - es o - ver us for ev - er -
 wal - watch - - - - - tet ü - ber uns in
 - - - - - es o - ver us for
 - - - - - tet ü - ber uns in E - wig -
 - - - - - es o - ver us for ev - er -
 - - - - - tet, wal - tet ü - ber uns in
 - - - - - es, watch - es o - ver us for -

keit, more, in for
 E - wig - keit, in E - wig - keit, in
 ev - er - more, for ev - er - more, for
 keit, sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal - tet ü - ber uns in E - wig - keit, in
 more, His most mer - ci - ful kind - ness watch - es o - ver us for ev - er - more, for
 E - wig - keit, ev - er - more,

E - wig - keit, in
ev - er - more, for

E - wig - keit, sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal - tet ü - ber
ev - er - more, His most mer - ci - ful kind - ness watch - es o - ver

E - wig - keit, sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal - tet ü - ber uns in
ev - er - more, His most mer - ci - ful kind - ness watch - es o - ver us for

sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal - tet ü - ber uns in E -
His most mer - ci - ful kind - ness watch - es o - ver us for ev -

E - wig - keit, in E - wig - keit, sei - ne Gna - de und Wahr - heit
ev - er - more, for ev - er - more, His most mer - ci - ful kind - ness

uns in E - wig - keit, sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
us for ev - er - more, His most mer - ci - ful kind - ness watch -

E - wig - keit, in E - wig - keit, sei - ne Gna - de und Wahr - heit wal -
ev - er - more, for ev - er - more, His most mer - ci - ful kind - ness watch -

- wig - keit, in E - wig - keit, denn sei - ne Gna - de und
- er - more, for ev - er - more, for His most mer - ci - ful

wal - tet ü - ber uns in E - wig - keit, sei - ne Gna - de und
watch - es o - ver us for ev - er - more, His most mer - ci - ful

- tet ü - ber uns in E - wig - keit, wal -
- es o - ver us for ev - er - more, watch -

- tet ü - ber uns, wal - tet ü - ber uns in E - wig - keit, wal -
- es o - ver us, watch - es o - ver us for ev - er - more, watch -

Wahr - heit wal - tet ü - ber uns in E -
87 kind - ness watch - es o - ver us for ev -

90

Wahr - heit wal - - - tet ü - ber uns in E - - - wig - keit, wal -
 kind - ness watch - - - es o - ver us for ev - er - more, watch -

- - - - - tet ü - ber uns in E - wig - keit, sei - ne
 - - - - - es o - ver us for ev - er - more, His most

- - - - - tet ü - ber uns in E - wig - keit, in
 - - - - - es o - ver us for ev - er - more, for

90

- - - - - wig - keit, in E - - - wig - keit, in
 - - - - - er - more, for ev - - - er - more, for

93

- - - - - tet ü - ber uns in E - - - wig - keit, sei - ne Gna - de und
 - - - - - es o - ver us for ev - er - more, His most mer - ci ful

Gna - de und Wahr - heit wal - - - tet ü - ber uns in E - - -
 mer - ci - ful kind - ness watch - - - es o - ver us for ev - - -

E - - - - - wig - keit, denn sei - ne
 ev - - - - - er - more, for His most -

93

E - - - wig - keit, in E - - - wig - keit, in E - - - wig - keit, sei - ne
 ev - - - er - more, for ev - - - er - more, for ev - - - er - more, His most

96

Wahr - heit wal - - - tet ü - ber uns in E - - - - wig - keit.
 kind - ness watch - - - es o - ver us for ev - - - er - more.

- - - - - wig - keit, in E - - - - wig - keit.
 - - - - - er - more, for ev - - - er - more.

Gna - de und Wahr - heit wal - tet ü - ber uns in E - wig - keit.
 mer - ci - ful kind - ness watch - es o - ver us for ev - er - more.

96

Gna - de und Wahr - heit wal - tet ü - - - ber uns in E - wig - keit.
 mer - ci - ful kind - ness watch - es o - - - ver us for ev - er - more.

le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le -
 le - lu - ia, al - le - lu - ia, al - le -

lu - ja, al - le - lu - ja, al - le - lu - ja,
 lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ja,

le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le - lu - ja, al -
 le - lu - ja, al - le - lu - ia, al -

al - le - lu - ja, al -
 al - le - lu - ia, al -

lu - ja, al - le - lu - ja, al - le - lu - ja,
 lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia,

al - le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le - lu -
 al - le - lu - ia, al - le - lu -

le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le -
 le - lu - ia, al - le -

le - lu - ja,
 le - lu - ia,

lu - ja, al - le - lu - ja, al - le - lu - ja,
 lu - ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia,

al - le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le - lu -
 al - le - lu - ia, al - le - lu -

le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le -
 le - lu - ia, al - le -

le - lu - ja,
 le - lu - ia,

le - lu - ja,
 le - lu - ia,

al - le - lu - ja, al - le - lu - ja,
 al - le - lu - ia, al - le - lu - ia,

ja, al - le - lu - ja, al - le - lu - ja, al - le -
 ia, al - le - lu - ia, al - le - lu - ia, al - le -

lu - ja, al - le - lu - ja,
 lu - ia, al - le - lu - ia,

al - le - lu - ja,
 al - le - lu - ia,

al - le - lu - ja,
 al - le - lu - ia,

[illegible][illegible][illegible]

